

gneuries St-Joseph de l'Epinay, d'Orsanville, de Notre-Dame des Anges, de la Trinité, de Grand Pré et de Bourg-la-Reine, est annexée à la municipalité de cantons unis de Stoneham et Tewkesbury, pour les fins électorales, municipales et scolaires.

44-45 V. C. 32. SANCTIONNE LE 30 JUIN, 1881.

La paroisse de St. Boniface de Shawenegan.

Proclamation du 14 avril, 1839.

Comprendra et sera composée du canton de Shawenegan bornée comme suit: vers le nord-est, par la seigneurie du Cap de la Madeleine; vers le nord-ouest, par le canton de Caxton; vers le sud-ouest, partie par le canton de Caxton et partie par l'augmentation du dit canton de Caxton; vers le sud-est, partie par cette partie du canton de Saint-Maurice ci-devant connue comme fief St. Etienne et partie par la rivière Saint-Maurice.

Organisé en 1855 en vertu de l'acte 18 V. c. 100.

MOINS : Cette partie annexée à Ste-Flore, par 29 V. c. 41.

Canton de Shawenegan :

Proclamation du 13 septembre, 1848.

Cette étendue ou compeau de terrain borné et limite comme suit, savoir: au sud-est, partie par la rivière St-Maurice, et partie par le fief St-Etienne; au nord-ouest, par le canton de Caxton; au nord-est, par la ligne limitative sud-ouest de la seigneurie du Cap de la Magdeleine; au sud-ouest, partie par la ligne nord-est du dit canton de Caxton et partie par la ligne nord-est de l'augmentation du dit canton de Caxton.

Commençant sur la rive ouest de la dite rivière St-Maurice, presque vis-à-vis l'extrémité supérieure d'une certaine île connue sous le nom de "l'Isle aux Tourtes", à un poteau et borne en pierre érigés pour le coin le plus au nord du dit fief St-Etienne; de là, courant le long de la ligne de division entre le dit fief St-Etienne et de la dite étendue ou compeau de terrain, astronomiquement sud, 45 degrés ouest, 390 chaînes, 50 chaînons, plus ou moins, jusqu'à son intersection avec la ligne limitative nord-est susdite de l'augmentation du canton de Caxton, à un poteau

of the fiefs and seigniories St. Joseph de l'Epinay, d'Orsanville, de Notre-Dame des Anges, de la Trinité, de Grand Pré et de Bourg-la-Reine, is annexed to the municipality of the united townships of Stoneham and Tewkesbury, for electoral, municipal and school purposes.

44-45 V. C. 32. ASSENTED TO THE 30TH JUNE, 1881.

The parish of St. Boniface of Shawenegan.

Proclamation of the 14th April, 1839.

Shall comprise and be composed of the township of Shawenegan bounded as follows: towards the north-east, by the seigniorie of Cap de la Magdeleine; towards the north-west, by the township of Caxton; towards the south-west, partly by the township of Caxton and partly by the augmentation of the said township of Caxton; towards the south-east, partly by that part of the township of St-Maurice, formerly known as fief St. Etienne and partly by the River St. Maurice.

Organized in 1855, in virtue of the Act 18 V. c. 100

MINUS : That part annexed to Ste Flore, by, 39 V. c. 41.

Township of Shawenegan :

Proclamation of the 13th September, 1848.

That tract or parcel of land bounded and abutted as follows, to wit: on the south-east, partly by the river St. Maurice, and partly by the fief Saint Etienne; on the north-west, by the township of Caxton; on the north-east, by the south-west boundary line of the seigniorie of Cap de la Magdeleine; on the south-west, partly by the north-easterly line of the said township of Caxton and partly by the north-easterly line of the augmentation of the said township of Caxton.

Beginning on the westerly bank of the river St. Maurice, nearly opposite the upper extremity of a certain Island known by the name of "Isle aux Tourtes", at a post and stone boundary erected for the northernmost corner of said fief Saint Etienne; thence, running along the division line between the said fief St. Etienne, and the said tract or parcel of land, astronomically south, 45 degrees west, 390 chains, 50 links, more or less, to its intersection with the north-easterly boundary aforesaid of the augmentation to the township of Caxton, at a post and stone bound-